



Treaty Series

***Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations***

VOLUME 2091

Recueil des Traités

***Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies***

**United Nations • Nations Unies
New York, 2002**

Copyright © United Nations 2002
All rights reserved
Manufactured in the United States of America

Copyright © Nations Unies 2002
tous droits réservés
Imprimé aux États-Unis d'Amérique

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements
registered in December 1999
Nos. 36280 to 36302*

No. 36280. Multilateral:

- Convention on the International Traffic Police and Road Transport Organization (ITPRTO) (with annex). Issyk-Kul, 29 June 1999 3

No. 36281. Hungary and Denmark:

- Agreement between the Government of the Republic of Hungary and the Government of the Kingdom of Denmark regarding mutual assistance in customs matters. Copenhagen, 6 November 1998 47

No. 36282. Belgium (on behalf of Belgium and Luxembourg in the name of the Belgo-Luxembourg Economic Union) and Viet Nam:

- Agreement between the Belgo-Luxembourg Economic Union and the Socialist Republic of Viet Nam on the reciprocal promotion and protection of investments. Hanoi, 24 January 1991 83

No. 36283. Belgium and Egypt:

- Convention between the Kingdom of Belgium and the Arab Republic of Egypt for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income. Cairo, 3 January 1991 135

No. 36284. Belgium and Luxembourg:

- Intergovernmental Agreement on a mutual interpretation of the Protocols governing the monetary association between Belgium and Luxembourg beginning with passage to the third phase of the Economic and Monetary Union (with protocol). Brussels, 23 November 1998 261

No. 36285. Belgium and Argentina:

- Convention between the Kingdom of Belgium and the Argentine Republic for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and on capital (with protocol). Brussels, 12 June 1996 279

No. 36286. Germany and Zimbabwe:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Zimbabwe concerning technical cooperation in the project "Promotion of the Departments of Mining and Metallurgy at the University of Zimbabwe". Harare, 9 April 1999 and 31 May 1999 409

No. 36287. Germany and Zimbabwe:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Zimbabwe concerning technical cooperation in the project "Further Development of the Faculty of Mining and Metallurgy at the University of Zimbabwe". Harare, 11 and 27 July 1996 411

No. 36288. Federal Republic of Germany and Zimbabwe:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Zimbabwe concerning technical cooperation in the project "Expansion of the Engineering Faculty of the University of Zimbabwe". Harare, 23 November 1983 and 14 August 1984 413

No. 36289. Germany and Zimbabwe:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Zimbabwe concerning technical cooperation in the project "Further Development of the Faculty of Mining and Metallurgy at the University of Zimbabwe". Harare, 26 June 1992..... 415

No. 36290. Germany and Zimbabwe:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Zimbabwe concerning technical cooperation in the project "Further Development of the Faculty of Mining and Metallurgy at the University of Zimbabwe". Harare, 27 July 1993..... 417

No. 36291. Federal Republic of Germany and Côte d'Ivoire:

- Agreement on economic and technical cooperation between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of the Ivory Coast. Abidjan, 21 August 1975 419

No. 36292. Germany and Côte d'Ivoire:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Côte d'Ivoire concerning technical cooperation in the project "Tsetse-Programme". Abidjan, 12 March 1998 and 4 December 1998 439

No. 36293. Germany and Dominican Republic:

- Agreement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Dominican Republic concerning financial cooperation (Project "Social Investment Fund PRO-COMUNIDAD"). Santo Domingo, 29 April 1997 441

No. 36294. Germany and Dominican Republic:

- Agreement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Dominican Republic concerning financial cooperation (Project "Primary School Construction Programme"). Santo Domingo, 29 April 1997 443

No. 36295. Germany and Cape Verde:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Cape Verde concerning the "Delivery of Food Aid". Praia, 1 July 1999 and 14 September 1999 445

No. 36296. Federal Republic of Germany and Dominican Republic:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Dominican Republic concerning technical cooperation in the project "Rational Utilization of the Dry Forest (INDESUR)". Santo Domingo, 20 February 1986 and 29 September 1986 447

No. 36297. Federal Republic of Germany and Dominican Republic:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Dominican Republic concerning technical cooperation in the project "Rational Utilization of the Dry Forest (INDESUR)". Santo Domingo, 30 January 1990 and 25 April 1990 449

No. 36298. Germany and Dominican Republic:

- Arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Dominican Republic concerning technical cooperation in the project "Rational Utilization of the Dry Forest (INDESUR)". Santo Domingo, 10 May 1993 and 25 August 1993 451